

The Mizoram Gazette Published by Authority

Vol X Aizawl Friday 12.3.1982 Phalguna 21, SE 1903 Issue No. 11

Government of Mizoram ... PART i

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other Personal Notices and Orders.

NOTIFICATIONS

CON. 83/PW/80/189, the 3rd March, 82. In partial modification of this Deptt's Notification issued under No. CON. 83/PW/80/175 dated 26.10.81, the following Asstt. Engineers are transferred and posted to the places shown against their names.

	Engineers are transferred an	id posted to the place	ces shown against t	heir names.
Sl.		Present place	Posted/	Remarks.
No.	Name of officer	of posting	Transferred as	ĺ
1	2	3	4	5
1.	Shri C. Dawngliana.	Asstt. Engr. Industries Department.	Asstt. Engr. in PHE Circle's Office.	
2.	Shri Lianzuala.	On promotion	(1) A.E. in Lung-lei PWD Circle office with effect from 3.11. 81 till he takes over as SDO, S&I. Sub-Division, Lunglei. (2) SDO Survey & Invn. Sub-Divn. Lunglei with effect from the date of taking over.	

By order etc.

M.C. Goswami,
Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram
Public Works Deptt.

No. A. 19019/1/81-EDN/, the 3rd March, 1982. Subject to admissibility of leave the Lt. Governor of Mizoram is pleased to grant Earned Leave for 20 days with effect from 6. 1. 1982 to 25. I. 1982 (both days inclusive) to Shri Pasena Sailo, Assistant Vocational Guidance Officer, SCERT, Aizawl on private ground as admissible under the C.C.S (Leave) Rule, 1972 amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to the same post from which he proceeded on leave.

C. Lalchhuma Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 36016/1/80-APT (A), the 2nd March, 1982. Under rules 8 and 15 of the Rules for Regulation of the Procedure of Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills, published vide Notification No. 2530 (a) A.P. dated the 25th March, 1937, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri C.Tawnluaia, Sub-divisional Officer (Sadar) Alzawl as Assistant to the Deputy Commissioner, Aizawl District and further to invest under rule 9 of the aforesaid Rules with the powers analogous to the powers of a judicial Magistrate of the Second Class as defined in the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974).

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and (4) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act. No. 2 of 1974), read with the Notification of the Govt. of India. Ministry of Home Affairs No. U. 11011/2/74-UTL (iii) (S.O. 185 (E), dated 20th March, 1974, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri C. Tawnluaia Subdivisional Officer (Sadar) Aizawl as Executive Magistrate in the Aizawl District and also as Sub-divisional Magistrate for Aizawl Sub-division.

No. A. 19013/3/80-APT (A), the 2nd March, 1982. The Lt. Governor (Administrator) of Mizo1am is pleased to grant 18 (eighteen) days earned leave on medical ground to Shri K. Zosanga Director, Labour and Employment from 1.3.1982 to 18.3.82 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

During the absence of Shri K. Zosanga on leave Secretary, Lobour & Employment will look after his works.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeds on leave.

No. A. 22013/1/80-APT (A), the 5th, March, 1982. In partial modification of previous notification issued vide even number dated 9.2.1982 and in the

interest of public service, Shri F. Lalhuthanga A.O. (G) Hortoki is transferred and posted as Block Development Officer, Khawzawl vice Shri K. Malsawma and the order for transfer of Shri T. Thanglura Administrative Officer (G) Ruallung (Rulchawm) as Administrative Officer, Thingsai is cancelled.

No. A. 19012/9/80-APT(A), the 1st. March, 1982. In continuation of this Deptt. Notification even number dt 19.8.81, Extension of Earned Leave on Private Affairs for 20 days is granted to Shri C, Ramhluna, IFS, Planning Officer, Aizawl with effect from 24.9.81 to 13.10.81 (both days inclusive) under AIS (Leave) Rules, 1955 as amended from time to time.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave there is every likelihood of his returning to the post on the expiry of leave

No. A. 363016/1/80-APT(A), the 4th. March, 1982. Under rules 8 and 15 of the Rules for Regulation of the Procedure of Officers Appointed to Administer Justice in the Lushai Hills, published vide Notification No. 2530 (a) A.P. dated the 25th March, 1937, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri K. Malsawma, S.D.O. Tlabung as Assistant to the Deputy Commissioner, Lunglei District and further to invest him under rule 9 of the aforesaid Rules with the powers analogous to the powers of a Judicial Magistrate of the Second Class as defined in the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974).

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and (4) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973, (Act.No.2 of 1974), read with the Notification of the Govt. of India, Ministry of Home Affairs' No. U. 11011/2/74-UTL (iii) (S.O.185(E), dated 20th March, 1974, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri K.Malsawma, Subdivisional Officer, Tlabung as Executive Magistrate in the Lunglei District and also as Subdivisional Magistrate for Tlabung Subdivision.

No. A. 36016/1/80-AP \(\Gamma(A)\), the 2nd March, 1982. Under rules 8 and 15 of the Rules for Regulation of the Procedures of officers appointed to administer Justice in the Lushai Hills, published vide Notification No.2530(a)A.P. dated the 25th March. 1937, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri S.R.Choudhury as Additional Deputy Commissioner, Aizawl District and to direct that he shall exercise all the powers of the Deputy Commissioner under the said Rules.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and (2) of section 20 of the Code of Criminal Ptocedure, 1973 (Act No. 2 of 1974) read with the Notification of the Govt. of India, Ministry of Home Affairs No.U.11011/2/74-UTL(iii) (S.O.185(E) dated the 20th March, 1974, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint

Shri S.R. Choudhury as Executive Magistrate and also as Additional District Magistrate with effect from the date of taking over charge, and to direct that he shall exercise all the powers of a District Magistrate under the said Code and under any other law for the time being in force.

No. A 19019/5/80-APT (B), the 4th March, 1932 The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order reversion of Shri J.C. Chanda, (Senior P.A.), P.A. to Lt. Governor, Mizoram with effect from 19-3-1982 (A.N). The Officer is directed to report for duty in the Office of Deputy Director, S.I.B. Calcutta.

No. A. 22013/1/80-APT (A), the 8th March 1982. In the interest of public Service, Shri Lalthankhuma, Administrative Officer (G) Tlungvel is transferred, and posted as A.O./B.D.O. Aibawk vice Shri Zad ngliana transferred.

No.A. 45017/1/80-APT(B) the 27th February, 1982. It is hereby notified for general information that in exercise the powers conferred by sub-section (2) of section 64 of the North-Eastern Areas (Re-organisation) Act, 1971 (81 of 1971), the Central Government has determined vide Government of India, Ministry of Home Affairs' order No. 1/19/81-MZ dt. 28.1.82, after consultation with the Govt. of the State of Assam, that the persons mentioned in the Schedule annexed hereto, who served immediately before the appointed day in connection with the affairs of the existing State of Assam be required to serve on and from the appointed day in connection with the administration of the Union Territory of Mizoram.

THE SCHEDULE

Sl. No.	Name of the Officer	Post held under the Govt. of Assam on 21.1.72.		
1.	2	Name of Post	Deptt/Office	
	hri H. Chalruala hri C. Lianmawia	Extension Officer Extension Officer	Veterinary Dipartn ent.	

(0/11 " No. A-24013/1/81-LATP & H, the 27th Feb. '82. Extension of Earned Leave for 45 days with effect from 2.2.82 is granted to Shri Lalhlua, Development Engineer, Directorate of LATP & H on Medical ground under the C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

The officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

On the expiry of leave, the officer would vide No. CON. 83/80/175 dt 26.10.81.

V. Thangzama, Dy. Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. EP.20/73/238, the 27th Feb, '82. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri. Y. Dinachandra Singh, Naoremthong Bazar, Imphal as Assit. Engineer (Electrical) on contract basis for 2 (two) years from the date of he takes over charge in the scale of pay of Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-830--40-1000-EB-40-1200/- p.m. with all other allowances as admissible as per terms and conditions mentioned in the Contract agreement entered into by the Govt. with the said Shri Y. Dinachandra Singh.

The appointment will not bestow on the person a claim for regular appointment and the terms and conditions of his service will be governed by those mentioned in the contract agreement referred to above.

Shri Y. Dinachandra Singh is posted as Asst. Engineer (Electrical) in the Office of the Superintending Engineer, Power Aizawl until further orders.

By order etc., Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram

Research Secretary to the Govt. of Mizoram

Power & Electricity Deptt.

No. ESS/PF/10/73/92(A), the 2nd March, 82. Subject to admissibility of leave, the Lt Governor of Mizoram is pleased to grant 20 (twenty) days of earned leave on medical ground to Shri Lalbiaka, Vice Principal, Mizoram Institute of Education, Aizawl with effect from 1.3.82 to 20.3.82 (both days inclusive) as admissible under the C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

He is further allowed to avail Leave Travel Concession during the block year 1982 to 1985 to visit Vellore (Madras) with his Family consisting of 2 (two) sons and 3 (three) daughters.

The officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his joining the same post from which he proceeded on leave.

No A. 32012/11/81/EDN/13 (A), the 1st March, 1982. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to appoint Suri C. Lalramhluna S/o Rochungnunga as District Research Officer Tribal Reasearch Institute, Aizawl with effect from the date of his joining and until further orders in the scale of pay of Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-880-40-1000-EB-40-1200/-p.m. plus all other allowances as admissible in Mizoram under the Rules.

The appointment is made on adhoc basis for a short period subject to regularisation in accordance with the Recruitment Rules to be approved by Government in due course, that such an appointment will not bestow on the person a claim for regular appointment and that the service rendered on adhoc basis in the grade would not count for the purpose of seniority in that grade.

C. Lalchhuma
Secretary to the Govt. of Mizoram
Education & S.W Deptt.

No. EP. 4/72/86, the 8th March, '82. In the interest of public Services, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order transfer/posting of the following officers of the power & Electricity Department with immediate effect and until further orders.

Sl Name	Present posting	Posting on transfer.	REMARKS
1 2	3	4 1	5
I. Shri D.K. Bhadra.	SDO, Sub-Station Sub-Division, Zemabawk.	SDO, Kolasib Sub-Division.	Vice Shri B. Choudhury relea- sed on deputation
2. Shti C.B. Thanghluta.	SDO, Hnahthial Sub-Divn.	SDO, Sub-Stn. Sub-Division Zemabawk.	Vice Shri B. Bhadra.

Shri C.B. Thanghluta will move first and take over charge from Shri D.K. Bhadra, SDO, Sub-Station, Zemabawk Sub-Division.

Further, in continuation of this Department's Notification No. EP. 347/78/32 dated 26.10.81, Shri H.L. Parthasarathy, Asstt. Engr. will continue to hold charge of the Hnathial Electrical Sub-Division until further orders.

į

By Order etc.

M.C. Gosawmi
Deputy Secretary of the Govt. of Mizoram

No. MHE. 97/77/17, the 4th March, 1982. Earned Leave for a period of 30 days with effect from 31.10.81 to 29.11.81 is granted to Dr. R. Sangzuala AS-I, MPW Training Centre, Aizawl on private affairs under CCS (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

The doctor would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

On expiry of this leave, he will have 72 days Earned Leave at his credit.

F. Hmingthanga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram, Health & Family Welfare Department.

No. A. 36016/1/80-APT(A), the 2nd March, 1982. Under Rules 8 and 15 of the Regulation of the Procedures of Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills, published vide Notification No. 2530 (a) A.P. dated the 25th March, 1937, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri Rakesh Behari, IAS, as Deputy Commissioner in the Lunglei District from the date he takes over charge.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974) read with the Notification of the Govt. of India, Ministry of Home affairs' No. U. 11011/2/74-UTL(iii) (SO. 185(E) dated the 20th March, 1974, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to appoint Shri Rakesh Behari IAS as an Executive Magistrate in the Lunglei District and also as District Magistrate in the said District with effect from the date he takes over charge.

Lalfak Zuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram
Appointment Department

No. A. 11012/1/72-HMJ (IG)-A, the 8th March, 1982. This Department's Notification No. A. 11012/1/72-HMJ (DIG) dated 9th April, 1981 in which Shri R.L. Thanzawna A.D.C. Aizawl has been appointed as Ex-Officio DIG Prisons, Mizoram in addition to his own duties is cancelled.

A.H. Scott, Chief Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. E-13012/2/79-STAT,

i = 1

pleased to form a common Cadre of Statistical Services comprising all Gazetted Statistical posts in all departments under the Government of Mizoram as per schedule given below from the date of issue of this notification. Future recruitments and postings of the officers shall be centralised in Planning Department, Government of Mizoram.

No	Existing Posts and the depart- ments where exist	Existing scale of pay.	No. of existing post.	•
. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Joint Director Eco- nomics & Statistics	Rs. 1200-1600/-	1	Existing designation will be retained
2.	Department. Dy. Director, Economics & Statistics Department.	Rs. 900-1400/-	1	-do-
3. 4.	Senior Research Of- ficer, Flanning Cell. Asst. Director, (NSS)	Rs. 900-1400/-	1	-do-
	Economies & Statistics Department.	Rs. 700-1300/-	1	Research Officer Rs. 650-1200/-
5. ,	Asst. Director/Research Officer, Economics and Statistics.	Rs. 650-1200/-	-3	-do-
6.	Research Officer, Planning Cell.	Rs. 650-1200/-	3	Existing designation will be retained.
7.	Statistical Officer Education Department	Rs. 650-1200/-	I	Research Officer Rs. 650-1200/-
8.	Asett. Information and Statustical Officer, Ah & Vety. Deptt.	Rs. 650-1200'-	1	Research Officer Rs. 650-1200/-
9.	Statisticians, Agril. Department.	Rs, 650-1200/-	I	Research Officer Rs. 650-1200/
	District Statistical Officer/Statistical Officers/Sr. Inves- tigator, Economics	Rs. 5 5 0–900/-	8	Existing designation will be retained.
÷.	& Statistics Depart- ment.			
11.	Assit. Research Officer, Planning Cell.	Rs. 550-900/	7	-do-
12.		Rs. 550-900/-	1	-do-
13.	Agricultural Census Inspector, Econo- mic & Statistics De- partment.	Rs. 500-900/	2	Asst. Research Officer Rs. 500-900/-
	•		Secreta	Gorakh Ram, ary, Planning, Eco & Statistics, Govt. of Mizoram.

No. MAS. 94/EST/72/83. the 11th March, 1982. Subject to admissibility of leave to be certified by the Jt. Director of Accounts & Treasuries, Shri Lalsiama, Superintendent of this Secretariat is granted 30 days Earned Leave and 14 days commuted leave on Medical Ground with effect from 29.1.82 to 13.3.82 with permission to suffix Sunday the 14th March 1982.

Certified that he would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and there is every likelyhood of his returning to the post from which he proceeded on leave.

V.L. Bawia
Under Secretary
Mizoram Legislative Assembly

No. A-12026/17/81-IND, the 6th March, 1982. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri M.N. Saikia, Manager (Technical) to the post of Plant Manager, Ginger Oil & Oleoresin Project - under the Directorate of Industries, Government of Mizoram, in the scale of pay of Rs. 700-40-900-EB-40-1100-50-1300/- p.m. plus all other allowances as admissible under Rules with effect fram 17.8.1981.

The appointment is made on the basis of the recommendation of the D.P. C. (Gazetted) held on 1 3.1982. The appointment has been made against the post created vide Govt. Notification No. A-11015/1/80-IND dated. 17.8.1281. Since the post of the Plant Manager is filled up with effect from 17.8.1981, the post of the Manager (Technical) in the scale of pay of Rs. 650-1200/- p.m. stands abolished with effect from 17.8.1981 as already concurred by the Finance Department vide their U.O. NO. FIN. 446/81 dated 4.7.1981.

The appointment is made on adhoc basis subject to regularisation in accordance with Recruitment Rules to be approved by Govt. in due course. Such an appointment will not confer on the person any right to claim regular appointment.

D. Trivedi Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. SC. 1/80/Pt 11/60, the 19th Feb., '82. The Lt. Governor of Mizoram is please to promote temporarily the following Soil Conservation Rangers (1) Shri R.N. Rai Burman, (2) Shri L. Zokhuma (3) Shri Ngurliana Sailo to the post of Asstt. Soil Conservation Officer on the scale of pay of Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-880-40-1000-EB-40-1200/- p.m. plus usual allowances as admissible in Mizoram from time to time under Rules from the date of joining until further orders.

The appointment is made on adhoc basis for a short period subject to re larisation in accordance with the Recruitment Rules to be approved by Government in due course, that such an appointment will not bestow on the person a claim for regular appointment and that the service rendered on adhoc basis in the grade would not count for the purpose of seniority in that grade.

S.L. Sailova, Secretary to the Govt. of Mizoram. No.A-19918/1/80-AGR, the 8th March, 1982 The Lt. Governor of Mizoram is pleased to modify the leave sanctioning order in respect of Shri R.C. Lalkunga, Horticultural Development Officer, I.T.C. Hnahthial issued under notification No.A-19018/1/80/AGR

Sl.No.	Kinds of leave & No. of days.	Period, of leave
1.	Earned Leave for 67 days	29.3.80 to 3.6.80
2.	Commuted leave 40 days	4.6.80 to 13.7.80
_	E.O.L. fon 61 days	14.7.80 to 12.9.80
4.	Commuted leave for 10 days	13.9.80 to 22.9.80
4. 5 .	E.O.L. for 34 days	23.9.80 to 26.10.80.

S. L. Sailova,
Secretary to the Govt. of Mizoram
Agriculture etc. Deptt.

ORDERS.

No. LJE. 5/81/79, the 9th March, 1982. In the interest of public service, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to transfer and post Shri-R.K. Thuama, Magistrate, Addl. Subordinate District Council Cou, Aizawl in the scale of pay of Rs. 550-900/— p.m. as Special Officer in the Law and Judicial Department, in the same scale of pay of Rs. 550-900/— p.m. on adhoc basis, and until further orders.

ή .

J.W. Sundara Raj, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. COOP-6/74, the 19th Feb., 1982. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to allow Shri S.C.Nath, Assistant Registrar Cooperative Societies, Lunglei, to Cross Efficiency Bar at the stage of Rs. 810/- per month in the scale of pay of Rs. 650-30-740-35-810 (EB)-35-880-40-1000-(EB)-40-1200/- raising his pay from Rs. 810- to Rs. 845/- with effect from 1.6.1978.

This cancels this Department's letter No. COOP. 6/74/125 dt. 29.9.81 and No. COOP. 6/74/130 dt. 19.10.1981.

V.P.S. Yadava, Secretary to the Govt. of Mizoram, Cooperation Department.

No. ECL. 64/77/305, the 9th March, 1982: The Litt Governor of Mizoram is pleased to allow crossing of Efficiency Bar increspe t of the following Le turers in Lunglei Govt. College in the scale of pay of Rs. 700-40-900-EB-40-1100-EB-50-1300/-p.m. thus raising their pay to the next higher stage as shown against each.

Name of the Officers.	Present pay as on 1.12.1976.	Date of Crossing EB	Pay after crossing EB
I, Dr. N.K. Ram.	Rs. 900/-	1.8.77	Rs. 940/-
2. Shri J.S. Panday 3. Shri R.N.Prasad	Rs. 860/-	1.3.78	Rs. 940/-
	Rs. 860/-	1.6.78	Rs. 940/-
 Shri V.T. Zuala Shri R. Burgohain 	Rs. 860/-	1.6.78	Rs. 940/-
	Rs. 860/-	1.6.78	Rs. 940/-
6. Shri M.L. Sharma7. Smt S. Pandey	Rs. 860/-	1.6.78	Rs. 940/-
	Rs. 860/-	1.7.78	Rs. 940/-
8. Shri L.T. Muana	Rs. 860/-	1.7.78	Rs. 940/-
9. Shri V. Suakbuanga	Rs. 860/-	1.7.78	Rs. 940/-
10. Shri F. Ralzuala	Rs. 780/-	1.2.80	Rs. 940/-
11. Shri A.K. Das	Rs. 780/-	1.10.80	Rs. 940/-
12. Shni C. Hhrangdula	Rs. 740/-	1.3.81	Rs. 940/-
13. Smt L.N. Tluangi	Rs. 740/-	1.3.81	Rs. 940/-
14. Shri C.I. Rajan	Rs. 740/-	1.8.81	Rs. 940/-
15. Sri Harold D' Santos		1.9.81.	Rs. 940/-

This supercedes this Department's order No. A. 29012/1/81-EDN/4 dated 21.12.1981.

C. Lalchhuma Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. LID. 96/73/116, the March, 1982. Whereas Shri R.K. Buaia, Judicial Officer, Subordinate District Council Court, Lunglei is to retire on superannuation on the forenoon of 1st March, 1982;

And, whereas, at the present time, there is no officer in the Department ripe enough to take over the job under the relevant Recruitment Rules;

And, whereas, if the officer is allowed to retire on superannuation, the post is to remain vacant and it will affect the work in the court and thereby affect the public interest;

And, whereas, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is satisfied that it is necessary to grant extension of service to Shri R.K. Buaia, Judicial Officer, Subordinate District Council Court, Lunglei in public interest and in the interest of public service;

Now, therefore, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant extension of service to Shri R.K. Buaia, Judicial Officer. Subordinate District Council Court, Lunglei for a period of six months with March, 1982 and to direct that he shall retire on the afternoon of 31st August, 1982.

J.W. Sundara Raj, Secretary to the Govt. of Mizoram Law etc. Department.

No. E. 13012/2/79-STAT, the 3rd March, 1982. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to form a common Cadre of Statistical Services comprising all Non-Gezetted Statistical posts in all departments under the Government of Mizoram as per schedule given below from the date of issue of this notification. Future recruitments and postings of the officers shall be centralised in planning Department, Govt. of Mizoram.

S1. Existing Posts No. and the departments where exist	Existing Scale of pay 3	4	No. of Re-designated Remarks. Posts. posts & pay scale 5 6
· ###	-		
1. Inspector of Statistics, Economics	Rs. 425–800/–	5	Statisticians Rs. 425–800/–
& Statistics Deptt. 2. Senior Statisticians, Houlth Deptt	Rs. 425-800/-	1	-do-
Health Deptt. 3. Inspector of Statistics, P.W.D.	Rs. 425-800/-	1	-do-
4. Sub-Inspector of Statistics, Economics & Statistics Deptt.	Rs. 425-700/-	15	Junior Statisticians Rs. 425-700/-
5. Junior Statisticians Health Department	Rs. 425-700/-	1	-do-
6. Statistics Assit. Education Depti.	Rs. 425–700/	3	do
7. Sub-Inspector of	D 40 500/		1
Statistics, Edu. Deptt. 8. Statistical Asstt.	Rs. 425–700/–	4	-do-
Forest Department	Rs. 425-700/-	1	- d o-
9. Junior Investigators, Economics & Statistics Department.	Rs. 425-700/-	1	- do-
10. Statistical Asstt.	Rs. 380-643/-	5	Junior Statistician.
Health Department 11. Statistical Investigators Health Deptt.	R s. 380-640/-	1	Rs. 380-540/- -do-

-		·		
	Computors, Economics & Statistics Deptt.	R s. 330–560/–	6	Existing designation will be retained
13.	Computor, Health	¥ .		
	Department.	R s. 330–560/–	1	-do-
14.	Computor, A.H &	200, 330 300,	•	40
17.		D = 220 5(0)	1	.a.
	Vety. Department.	Rs. 330-560/-	Ī	- d o-
15.	Primary Investiga-			
	tors, Economics &			
	Statistics Department.	Rs 330-560/-	36	-d o−
16.	Punch Supervisor,			_
10.	Economics & Statis-	Rs. 330-560/-	1	- d o-
		K 3. 330–300 _j –	1	-u 0-
17	tics Deptt.			
17.	Field Assistant,	5 5 60 1001		_
	Eco & Statistics Deptt.	Rs. 260-400/-	1 7	- d o-
18.	Punch Operator,			
	Eco & Statistics Deptt.	Rs. 260-400/-	2	-do-
	======================================	212. 220 1007	_	

, 13

Gorakh Ram, Secretary, Planning, Eco & Statistics Govt. of Mizoram.

OFFICE ORDER

No. A. 19015/5/81-APT (R), the 2nd March, 1982. Shri K Ropianga, Superintendent, Public Works Department is granted 9 days Earned Leave with effect from 8.2.82 to 16.2.82 under the CCS (Leave) Rules, 1972. On expiry of this leave, he would have 136 days of Earned Leave at his credit.

Certified that the officer would have continued to hold the post of Superintendent but for his proceeding on leave.

Certified further that the officer is likely to return to the post from where he proceeded on leave and that he would be entitled to usual leave salary under rules during the period of leave.

Lalfak Zuala, Secretary to the Government of Mizoram

CORRIGENDUM

No. A. 19019/6/80-APT(B), the 4th March, 1982. The last para of this Department's order of even No. dt. 30.1.1982 is hereby deleted.

Under Secretary to the Govt. of Mizoram
Appointment 'B' Department

Government of Mizoram PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.

Issued by Heads of the Department and High Court

NOTIFICATIONS

No. L & ED. 246/81/58, the 1st March 1982. The Lt. Governor (Administrator) of Union Territory of Mizoram is pleased to constitute the Research Committee on Study/Surveys on Employment with the following member and remain valid until further order.

- 1. Secretary, Labour & Employment Department.
- Chairman
- 2. Director, Labour & Employment Department
- Member-Secretary
- 3. Director, Education Department
- Member.
- 4. Director, Community Development Department
- Member.
- 5. Deputy Director, Economics and

Statistics Department - Member.

TERM OF REFERENCE: To research Studies/Surveys.

V.P.S. Yadava.
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Labour & Employment Department

No. FOR.256/80/87, the 5th March 1982. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to order the opening of 8 (eight) new Ranges and Beats under Aizawl East Forest Division as per detail boundary description in the Annexure as follows:

I NAME OF RANGE

HEADQUARTERS

I Khawzawl Range2 Khawbung Range

Khawzawl Khawbung N. Vanlaiphai

3 N. Vanlaip hai Range

Saitual **A**ibawk

4 Saitual Range 5 Aibawk Range

Albawk Thenzawl

6 Thenzawl Range 7 Aizawl Zoo Range

Zoo, Bethlehem

8 Aizawl Range (Sadar)

Aizawl.

This issues with the approval of Finance Department vide their U.O.No. FIN. 1633/81 dated 7.12.81

R.N. Loganey
Secretary to the Govt. of Mizoram
Forest Department

ANNEXURE

PROPOSED UNDER AIZAWL EAST FOREST DIVISION

Sl	No	EXIST	ΓINO	G RANGE			H	EADO	UAR	TERS
1.	(3) (4)	Seling Serchit Sadar	Ra iip I Bea	Range			Sel Ser Aiz	ampha ing chhip awl Vanla		
		Props	sed	Rungo						
)3) (4) (5) (6) (7)	Khewa N. Va Saitua Aibaw Thenza Zoo, I	bung nlai l Ra k R awl Rang	ange			Kha N. Sait Aib The	awzawawbun Vanis tual awk nzawl Beth awl	g iphai	
1.	Cha	mphai	b) c)	Hnahlan Ngur Ruantlang Kelkang			(i) 2	Zote		
2.	Kha	wzawl	b)	N.E. Bualpui Tlangpuite Chalrang Khawhai		((ii)	Kawl	kulh	
3.	N. 1	Vanlaip)	a) b) c)	Sialhawk Tlangpuite Lungdar 'E' Sailulak Khawlailung			(i)	Biate		
4.	Kha	wbung		Leisenzo Bungzung Vaphai Farkaw n.						
5,	Saitı	ual	a) b) c)	Tualbung Hmuntha Hualtu						
5.			a) b) c) d)	Tualbung Hmuntha Lamchhip Baktawng	(i) (ii			1	: ·f	

7.	Thenzawl	a) Sailam b) Buangpui c) Samlukhai	(i) Sialsuk
8.	Aibawk	a) Sums uihb) Muallungthuc) Maubuangd) Darlung.	
9.	Aizawl.	a) Serkhan b) Zemabawk (Ch/G) c) Kulikawn (Ch/G) d) Vaivakawn -do- e) Kelsih f) Reiek	(i) Sihphir
10.	Serchhip	 a) Chhiahtlang b) Lungpho c) Keitum d) Bungtlang c) Khawbel. 	(i) Chhingchhip

5333 (+ 47

WEST:

BOUNDARY DESCRIPTION FOR KHAWZAWL RANGE HEADQUATER: KHAWZAWL

Boundary start from R. Tuivawl at where Chhirden lui falls NORTH: on it. It follows Chhirdem la upstream and joint the tributary source of R. Phalte lui upto R. Tuiphal in the North East. It follows R. Tuiphal upstream till its end and join R. Pumphir EAST: lui following downstream upto R. Toipui. It follows again R. Tuipui downstream with crossing Aizawl-Champhai road upto North East Biahte where Raltan lui SOUTH: Range boundary follows Raltan lui upstream then changed its direction with across the road between Sialhawk and Khawhai villages and join the source of small stream which falls on R. Tui-

chang in the East of Lungpho then meets R. Tuichang.

It follows R. Tuichang upstream upto where Phaisenlui falls on it. Then changed direction Westward following Serchhip Range Northern boundary in a little North of Rullam village then R. Tuivawl source. Thence it follows R. Tuivawl downstream till it meets the starting point in the North West.

STATEMENT OF BEATS UNDER KHAWZAWŁ RANGE

	Beat	
	Kawlkulh	
į	ualpui vl g/Khawhai	vl

BOUNDARY FOR KHAWBUNG RANGE

'HEADQUARTER: KHAWBUNG

Boundary start from R. Tuipui following Thlikvalui upstream and cross ridge to meet Simitlui. It follows Simitlui downstream till it meet R. Tiau in the North East. NORTH:

EAST From the Simit falls point it follows R. Tiau downstream (Which

is interstate boundary) upto the Extreme East of Farkawn village.

It follows continuously R. Tiau (Interstate boundary) till it meet SOUTH:

R. Khawchhaktuipui.

Boundary follows R. Tuipui upstream from the junction between R. Tiau and R. Tuipui till it meet the Starting point in the North WEST :

West.

STATEMENT OF BEATS UNDER KHAWBUNG RANGE

St No. Propo	osed Beats	Existing	Beats	Remarks
2. B 3. V 4. F	eisenzo Bungzung Yaphai Farkawn	VANI AII	PHAIRA	NGF
D	HEADQUART			
NORTH:	Boundary start river Tuichang. Lungpho village a small stream and Sialhawk Khawhai about	from who It follows Jurisdiction which its village. It 6 kms Nordalongwith F	ere the R s R. Tu n. Thene source c cross the th of Siall Raltan lui	Tuikumlui falls point in the sichang upstream till it reach e, it left R. Tuichang following come out between Tlangpuite road in between Sialhawk and hawk and meet the stream Raifollowing downstream till it
EAST :	Boundary follo boundary between			stream till it meet interstate ram
SOUTH:	upto where Bul	ichanglui fal	ls on stat	erstate boundary towards South e boundary or R. Chhimtuipui. upto Tuikumlui till it meet
WEST :	Boundary follo starting point i			eam Northwards till it meet the

STATEMENT OF BEATS UNDER N. VANLAIPHAI RANGE

Sialhawk 1.

Tlangpuite 4.

Lungdar. 'E' 3. Khawlailung. Siallulak

BOUNDARY FOR SAITUAL RANGE **HEADQUARTER: SAITUAL**

NORTH:

5.

Boundary start from R. Tuirini at where Tuikhau lui falls on it. It follows Tuikhau lui upstream till end and follows again Tuichhuahlian downstream from its source end till it meets R.Tuivawl in the North East.

化马克油 化氯化甲二溴化烷基磺胺酸

EAST

It follows R. Tuivawl upstream till it reach the source end of

N. Tuivawl in the West of Rullam village.

SOUTH:

Boundary follows Serchhip Range Northern boundary Westward in a little North of Khawbel upto the source of R. Tuirini in the

south West.

WEST

It follows R. Tuirini downstream from the source end of R. Tuirini upto Aizawl - Champhai road then to the starting point in the North west.

STATEMENT OF BEATS UNDER SAITUAL RANGE

Sl No	Proposed Beats	Existing Beat	Remarks	
1. 2. 3.	Tualbung Hmuntha Hualtu	Mualpheng		

BOUNDARY DESCRIPTION FOR AIBAWK RANGE HEADQUARTER: AIBAWK

NORTH:

Boundary start from R.Tlawng at where Tuikanglui falls on it and follows Tuikanglui upstream till end and cross the road between Muallungthu and Kelsih village then joint the source of Suangkuang lui following Suangkuang lui upto the falls point on R. Tuirial in the North East.

EAST

It follows R. Tuirial upstream till its source end and acrossed the road between Sumsuih and Chamring village in a little North of Chamring

SOUTH:

From Chamring North boundary goes to meet the source of small stream which named Changtelui. Then follows Changtelui downstream till it meets R. Tlawng in the South West.

WEST:

1330 F 1

Boundary follows R. Tlawng downstream upto the starting point that is Tuikang lui junction in the North West.

STATEMENT OF BEATS UNDER AIBAWK RANGE

Sl. No	Proposed Beat	Existing Beats	Remarks
1. 2. 3. 4.	Sumsuih Muallungthu Maubuang Darlung	•	
		RIPTION FOR THENZAW TER: THENZAWL	/L RANGE
NORTH:	Boundary start from R. Tlawng, it follows Chawngteloi apstream till it reach the source end. Then it goes North East direction following inter village boundary between Chamring and Lanchhip village and follows again the Southern boundary of Seling Range till it resess R. Mat in the North East.		
EAST :	Boundary follows R. Mat downstream with various direction till it meet inter district boundary between Aizawl and Lunglei District.		
SOUTH :	From R. Mat it goes alongwith inter District boundary between Aizewl and Lunglei districts in Northwest direction till it meets R. Tiewng in the South West.		
WEST :	From that point boundary follows R. Tlawng downstream upto the starting point at where Changte lai falls on R. Tlawng in the Northwest.		
	STATEMENT OF	BEATS UNDER THENZA	AWL RANGE
	Proposed Beats	Existing Beats	Romarks
1. 2. 3.	Sailam Buangpui Samlukhai	Sialsuk	

BOUNDARY DESCRIPTION FOR AIZAWL RANG (SADAR) HEADQUARTER: AIZAWL

NORTH:

Boundary starts from Aizawl-Kolasib Forest Division boundary which is half kilometer west of Silchar-Aizawl Road. Thence it goes easterly direction with crossing Silchar-Aizawl road near Serkawn Village towards North. It follows Tuisen Streom downwards from it source upto where Tuisenlui falls on R. Tuirial

EAST

From the fall point of Tuisenlui, boundary follows. R. Tuirial (Sonai) upstream towards South till it reach where Suangkuanglui falls on R. Tuirial.

SOUTH

Boundary follows Suangkuanglui upstream then crossed Aizawl-Sialsuk metailed road between Kelsih and Muallungthu Villages. It follows Tuikanglui downstream till it meets R. Tlawng.

WEST

From the Tuikanglui fall point on R. Tlawng boundary follows R. Tlawng downsetream towards little North West Direction and changes again its direction towards North East upto Southern side of Tanhril village where R. Tlawng changes its direction towards North West. Thence boundary left R. Tlawng and goes in the western side of Tanhril villages with crossing Azawl—Sairang road in about 4kms from Sairang village to meet Sairanglui at where Selesihkawnlui falls on it. It follows again Selesihkawnlui upstream till it reach roadside reserved boundary which is half kilometre West from road. It follows roadside reserved Northwards till it meet the starting point.

STATEMENT OF BEATS UNDER AIZAWL RANGE

SI No	Proposed Beats	Existing Beat	Remarks
1. 2. 3. 4. 5.	Serkhan Zemabawk Kulikawn Vaivakawn Kelsih Reiek	Sihphir	

NOTIFICATION

No. B. 14015/57/81-ARCOOP (S), the 16th Febuary, 1982. Under Section II of the Assam Co-operative Societies Act, 1949 (Act of 1950) a Co-operative Society under the name of the Tuipui Ferry Service Co-operative Society Ltd. in the District of Chhimtuipui Mizoram, have been registered in my office and numbered as CCS. 23/81-82/ Dated this the 16th day of Febuary, of the year One thousand nine hundred eighty two Anno Domini.

CERTIFICATES OF REGISTRATION

In the matter of application of Shri C.Rochhinga and 20 (twenty) others for the Registration of Co-operative Society at Serchhip, B.P.O. Serchhip Station See hip Sub-Division Alzawl in the District of Alzawl.

I do hereby notify that persuance of the Section II (2) of the Assam Cooperative Societies Act, 1940 (Act I of 1950) the Society has been negistered in my Office as a Co-operative Society with limited liability under the Title of the Serchhip industial Co-operative Society Ltd. and Numbered as No. A. 163/81-82 Dated this the twenty third day of February in the year, One Thousand Nine Hundred eighty two Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society:--

1. Serchhip Tewn

1

In the matter of application of Shri Ichho and 19 (nineteen) others for registration of a Co-operative Society at Tuipui Ferry P.O. Saiha P.S Saiha Subdivision Saiha in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that persuent to Section 11(2) of the Assam Co-operative Societies Act 1949 (Act 1 of 1950) the Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Toipui Ferry Service Co-operative Society Ltd. and numbered as CCS 23/81-82/ Dated this the 16th day of February of the year one thousand nine hundred eighty two.

The bye-laws adopted by the said society have also been registered.

The following is the area of operation of the society:—

1. Tuipui ferry & Riasikah

Assistant Registrar, Co-operative Societies, Saiha Mizoram.